|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| SEMINAR 5 | Latinský nebo jiný termín | Seminář 5 |
| Plaňany group of the Grossromstedt culture |  | plaňanská skupina grossrom. kultury |
| “Plaňany Beaker“ |  | plaňanský pohár |
| large globular jars |  | velké polokulovité nádoby |
| high forms with roughed surface |  | vyšší tvary se zdrsněným povrchem |
| delicate incised decoration |  | rytá jemná výzdoba |
| meanders and punctures |  | meandry a vpichy |
| iron curved brooches | *geschweifte Fibeln* | železné prohnuté spony |
| circular belt plaque of the type Werner C |  | kruhové pásové zápony typu Werner C |
| openwork belt plaque |  | prolamované pásové zápony |
| iron razor with brass handle |  | železná břitva s mosaznou rukojetí |
| Przeworsk and Púchov culture |  | przeworská a púchovská lutura |
| vine amphorae |  | vinná amfora |
| Augustan times finds |  | nálezy augustovského období |
| iron spike |  | železný hřeb |
| **Roman glass** |  | **Římské sklo** |
| glass-working craft |  | sklářství |
| core-formed |  | modelování na jádro |
| rod-forming |  | modelování na tyčinku |
| lost wax process |  | technika ztraceného vosku |
| created by casting |  | odlévání (do formy) |
| glass blowing technique |  | technika foukaného skla |
| mould-bloun products |  | foukané do formy |
| free-blown products |  | volně foukané |
| one-part open mould |  | jednodílná forma |
| multipart closed mould |  | vícedílný |
| mosaic and single coloured products |  | mozaikové a jednobarevné |
| various patterns |  | různé vzory |
| marbled glass |  | mramorovésklo |
| millefiori glass |  | milefiorové sklo |
| lace glass | *RETICELLA* | krajkové sklo |
| imitation of onyx vessels |  | imitující onyxové nádoby |
| discovered in Foikia |  | objeveno ve Foikii |
| naturally coloured |  | přírodně zabarvené |
| decoration when heated /cold |  | výzdoba za tepla/studena |
| applying chips of Glass, blobs and trails |  | natavování kousků skla a skleněných vláken |
| wheel cutting |  | broušení pomocí rotujícího kolečka |
| cage-cup vessel | *VASA DIATRETA* | Nádoba ze síťovaného (diatretického) skla |
| cutting and gringing |  | rytí a broušení |
| cameo technique made of double (cased) layer of glass |  | kameo technika z vrstevnatého skla |
| painting -enamel |  | malování - smalt |
| gilding |  | zlacení |
| indents of the wall |  | zprohýbané stěny |
| folds |  | záhyby |
| horizontal lines |  | horizontální linie |
| facet-cutting |  | fasetování |
| relief-cutting |  | vysoký reliéf |
| figural decoration |  | figurální dekorace |
| review of forms |  | přehled tvarů |
| plates |  | talíře |
| vessels with a handle | *TRULLAE* | nádoby s plochým držadlem |
| globular bowls |  | kulovité misky |
| bowls with turned-out walls |  | misky s vytaženými stěnami |
| miniature bowls with concave walls |  | malé misky s konkávními stěnami |
| beakers/cups |  | poháry |
| ladle | *SIMPULUM* | naběračka |
| jugs |  | džbánky |
| bottles |  | lahve |
| jars |  | velké nádoby |
| storage vessels |  | zásobní nádoby |
| cosmetics vessels | UNGENTARIA, CAPILARIA, BALSAMARIA | kosmetické nádoby |
| vessels for oil and perfume |  | nádoby na olej a parfémy |
| miscellaneous |  | různé |
| flasks for pouring |  | picí lahve |
| ampulla |  | ampulky |
| drinking horn | *RHYTON* | picí roh |
| tubular balsamaria |  | trubičkovité balsamarium |
| low square bottle with a handle |  | nizké čtyřboké lahve s držadlem |
| hemispherical cup with the mould-blown walls |  | polokulovitá miska |
| ribbed bowl |  | žebrovaná miska |
| hemispherical bowls with wheel cut decoration |  | polokulovité misky zdobené broušením |
| cylindrical Beakers with facet-cut decoration |  | cylindrické poháry s vybrušovanými ovály |
| beaker with applied decoration of glass trails |  | poháry zdobené natavenými vlákny |
| „claw" Beaker |  | chobotovitý pohár |
| **Roman Pottery** |  | **Římská keramika** |
| Pottery Kiln and Firing |  | hrnčířská pec a výpal |
| relief-decorated |  | reliéfní výzdoba |
| barbotine |  | barbotino |
| rouletted or roller-stamped |  | výzdoba ozubeným kolečkem |
| stemp-decorated |  | kolkovaná výzdoba |
| Samian ware |  | terra sigillata |
| Arretine ware |  | severoitalská TS (aretinská) |
| South, Central and East Gaulish |  | Jiho-, středo- a východogalská TS |
| late Rhine samian ware |  | pozdní porýnská TS |
| Raetian ware |  | raetská keramika |
| „fine yellowish table ware“ – orange burned |  | jemná (stolní) žluto-oranžová keramika |
| with marbled decor/painting |  | malovaná keramika |
| „fine grey table ware“ |  | jemná šedá (stolní) keramika |
| „kitchen ware with coarse surface“ / coarse Ware |  | (kuchyňská) drsná šedá, drsná žluto-oranžová keramika, hrubé zboží |
| stamped pottery |  | kolkovaná keramika |
| glazed pottery |  | glazovaná keramika |
| lamp |  | kahan |
| terracotta figurines |  | terakotové plastiky |
| “ring-bowl” | *Ringschüssel* | prstencová mísa |
| “grinding bowl” - mortar | *MORTARIUM* | třecí miska - mortarium |
| incense burner | *THYMIATERION* | vykuřovadlo |
| Indented beaker | *Faltenbecher* | pohár se zprohýbanými stěnami |
| face-mask vessel |  | nádoba s obličejovou maskou |
| figural-jug |  | antropomorfní džbán |
| fired clay female figurine |  | ženská plastika z pálené hlíny |